

## Christian Friedrich Tieck an August Wilhelm von Schlegel Rom, 17.09.1808

Empfangsort	Coppet
Handschriften-Datengeber	Dresden, Sächsische Landesbibliothek - Staats- und Universitätsbibliothek
Signatur	Mscr.Dresd.App.2712,B,20,22
Blatt-/Seitenzahl	3 S. auf Doppelbl., hs. m. Paraphe u. Adresse
Format	24,3 x 19,4 cm
Bibliographische Angabe	„Geliebter Freund und Bruder“. Der Briefwechsel zwischen Christian Friedrich Tieck und August Wilhelm Schlegel in den Jahren 1804 bis 1811. Hg. und kommentiert v. Cornelia Bögel. Dresden 2015, S. 178-179 sowie 181-186.
Editionsstatus	Einmal kollationierter Druckvolltext mit Registerauszeichnung
Zitierempfehlung	August Wilhelm Schlegel: Digitale Edition der Korrespondenz [Version-01-22]; <a href="https://august-wilhelm-schlegel.de/version-01-22/briefid/3904">https://august-wilhelm-schlegel.de/version-01-22/briefid/3904</a> .

[1] Rom den 17. 7br. 1808.

Geliebter Freund und Bruder,

Deinen Brief vom 31. August habe ich am letzten Postage erhalten und eile zu antworten. Außerordentlich haben mich die enthaltenen Nachrichten gefreut, und das die Zeichnungen dir gefallen haben, sehr gerührt, und in grosse Gemüthsbewegung dein Vorschlag gesetzt. und so sehr ich wünsche ihn anzunehmen so kann ich dir nicht heut schon schreiben das ich abreise, ich muß erst vorher einige Sachen in ordnung bringen, die mich drängen, Ich behalte also das Blatt der *Fr[au] v[on] Stael* zurück bis über acht Tage, wo ich es dir entweder zurückschicke, oder den Tag meiner Abreise melde. Der Grund weshalb ich vielleicht nicht von hir weg kann ist weil wir noch mehrere Sachen hir schuldig sind, und ob diese Menschen erfahren sie meine Abreise nicht dis für ein völliges entlaufen ansehen, Obgleich ich ihnen gar keine Sicherheit bin, da nach und nach alles was man von mir zu fodern hatt bezahlt ist, und hirvon es noch besonders abhängt ob ich die letzten Sachen die nöthig sind einrichten kann. Gern würde ich noch vorher der *Schwester* darüber geschrieben haben, aber das ist natürlich ganz unmöglich denn da müst ich etwa 4 Wochen auf Antwort warten, und wäre am Ende Oktober noch nicht bei dir. Der aller vorzüglichste Antrib zu reisen für mich wäre **Dich** wider zu sehen und deine Büste wie ich so lange gewünscht zu machen. Wenn ich dort bin so würde ich sehen ob das was *Fr[au] v[on] St[aël]* retouchirt wünscht zu machen ist, doch glaube ich wohl, und es käme nur darauf an das ich sicher wäre so viel zu gewinnen das ich wieder zurückreisen könnte. Was ich zu der Architektur des *Monuments* beitragen könnte würde ich mit freuden thun. Ich danke dir recht herzlich das du das bei dem *P.[rinz] v[on] B.[ayern]* so gut ausgerichtet hast, auch hir ist der *B.[ayerische] Minister* sehr gut für mich gesinnt, und *Goethes* Büste scheint allen sehr wohl gelungen zu sein. Auch wirklich hatt man zwei andre von elenden Bairischen Künstlern hir arbeiten lassen die dann freilich miserabel ausgefallen sind, und die meinige und eine vierte hir gemachte fallen um so mehr in die Augen. *Shadows* Büsten sollen sehr nachlässig gearbeitet sein, und das habe ich mir im voraus gedacht. Der *Inspektor Dillis* ist hir, der die Besorgungen für den *Pr.[inzen]* hatt. Und der *B.[ayerische] M.[inister]* hatt mir vorgeschlagen selbst an den *Pr.[inzen]* zu schreiben, und den Brief mit diser Inspektur und ihm zu verabreden, und daß soll nun noch in diser Woche geschehen. Doch folgt so wohl aus dem was du schreibst, als aus dem was ich hier gehört habe, das in disem Jahr an keine neuen Bestellungen von seiner Seite zu denken ist, und dis könnte mich noch mehr bestimmen zur Reise, die einzige Sorge und Angst die ich habe ist das wenn ich fort bin diejenigen Menschen die von meiner Schwester zu fodern haben ihr neuen Verdruß veruhrsachen könnten. Doch glaube ich mann muß zuweilen etwas riskiren, und dort gehe ich einigem Gewinn entgegen, und hier verbrauche ich nur ohne zu erwerben. Sehr weh würde es mir freilich thun Rom zu verlassen, ohne vorher eine bedeutende Arbeit hir gemacht zu haben, besonders da man nicht wissen kann bei den jetzigen Umständen, ob einmal weg, es sobald möglich sei [2] wieder herzukommen. – Der *Inspektor Dillis* hatt mir auch von der Sammlung von Hundert Büsten gesprochen, und auch das man den Plan hätte einen grossen Saal oder Gallerie dazu zu bauen. Ich schlug ihm vor da es deutsche wären von deutschen Künstlern, so solle man auch den Saal in Original Deutscher, oder sogenannter Gothischer Architektur erbauen, das schien ihm ordentlich einzuleuchten und er zeichnete es sich auf, doch wünsche ich

beinahe nicht das es geschehen möchte. Es würde wahrscheinlich schlecht werden, und ich möchte diese Art der Kunst ungern je mishandelt sehen. Disem Dillis gefiel die Büste von Alex.[ander von] Humboldt sehr, und er zeigte sehr deutlich das er wohl meinte das diese würde gefordert werden. Von Herzog Bernhard existirt in Weimar selbst kein gutes Bild. fodert man es wollte ich aber schon zu einer Büste rath schaffen eben so vom Wallenstein, obgleich ich glaube das man letztere in Wien aufsuchen müste. Auch ungern würde ich von dir aus einen andern weg nehmen als grade wieder zurück, und doch wäre es anlockend für mich auch Schellings Büste zu haben. Dieser letztere hatt an seinen Landsmann Shik einen grossen Verehrer gefunden, der sich sogar mit ihm in corespondenz gesetzt hatt. - Ich könnte auch wenn es möglich und zeit wäre ein kleines Bild wie du es wünschest von der Fr.[au] v[on] St.[aël] machen, es könnte mir zugleich eine Uebung im Mahlen, besonders von Portraits [sein]. Ich habe eben ein Bild einer Mater Dolorosa mit dem Todten Christ in den Armen für Hardenberg ang[e]fangen, die nun freilich bis zu meiner Rückkunft müste stehn bleiben. - Von meiner Schwester habe ich leider nur sehr betrübte Nachrichten. Ihre beiden Kinder sind sehr krank gewesen, und sie ist es noch, ihr letzter Brief war vom 31 August, und da schrieb sie mir noch vom Bett. Soll dis Elend was sie verfolgt niemahls endigen? - Schik läßt dich sehr grüssen, Er ist sehr fleißig, und hatt ein grosses Bild so gut als Vollendet. Es ist sehr viel besser als sein Noah, und ich wünschte er könnte es gut verkauffen.

Es stellt den Apoll unter den Hirten vor dergleichen Idillische Gegenstände scheint mir sind viel mehr für ihn gemacht, als Heroische oder grosse jetzt arbeitet er einen Christus halbe Figur für den Doktor Kohlrausch zu vollenden denn man kann leider in unseren Tagen nicht sehr darauf sehen wer die Personen sind für die man Arbeitet. Wenn er dis und noch eine Landschaft die Angefangen vollendet hatt will er seine Sachen zusammen ausstellen, und sich das Portrait d.[er] Fr.[au] Humboldt von dieser noch dazu erbitten. Ruhm und Ansehen müssen diese Sachen ihm erwerben, ich wünschte auch einen baldigen Käuffer. Er lebt übrigens sehr zufrieden mit seiner Frau, und Kind, so das man jedem guten Freunde so viel Zufriedenheit wünschen sollte. Auch Koch lebt Zufrieden wie es scheint mit seiner Italienischen Frau, obgleich ich nichts für ihre, und seiner Freunde Treue geben mag, Wenn du sonst von den hiesigen Künstlern noch kennst weis ich nicht. - Wie soll ich es aber anfangen, um die Formen von Goethe und Alexander H.[umboldt] mitzubringen, du vergißt das jeder Kopf allein eine grosse Kiste macht, die wohl auf einer so schnellen Reise nicht möchten mitzunehmen sein. Zum Mahlen werde ich doch nur Pinsel und Farben mitzubringen nöthig ha[3]ben, zum übrigen Arbeiten, einige Meissel, und Bossirstäbe, sonst brauchte ich wie du weisst im übrigen nichts, besonders da ja im Auffenthalt von höchstens 2 Monathen, von keinen grossen Arbeiten kann die Rede sein. Das Friedrich in Wien ist erfuhr ich zuerst aus deinem Brief. Denn mein Bruder und Knorring schreiben niemahls, und von der Schwester erhielt ich mit deinem Briefe einen zugleich, der sehr kurtz ist, früher hatte ich nach 2 Monathlichem Warten vor drei Wochen einen erhalten der nur eine Anzeige ihrer Ausgestandenen Krankheit enthielt. Diese Krankheit ängstet mich sehr sie hatt noch immerfort Fieber und ligt zu Bette. Ob meines Bruders Auffenthalt in Wien ihm vortheilhaft ist weis ich nicht, ihr letzter Brief erwähnt seiner gar nicht, und nach einigem was mir meine Schwester schrieb ehe er nach Wien kam schien es als wollte er nie wieder nach dem Norden von Deutschland, das heist nach Sandern und zu den Ziebingern zurückgehen. - Noch eins wenn du willst, wie du wolltest eine Landschaftliche Zeichnung haben so bestimme nur die grössen, und bestelle sie bei Shik, er hatt ein so ausgezeichnetes Talent für Landschaften wie nur Koch immer haben kann und wird sie gewiß ausgezeichnet gut machen, zu dem ist es noch etwas swas bei ihm zu bestellen mir angenehm ist, wenn es ihm einen kleinen Gewinn einbringt, weil er leider nicht so leben kann, ohne auf den Erwerb mit zu denken, und bei den jetzigen Umständen er wenig Aussicht hatt. Denn sein König hatt ihm sein leztes Bild so schlecht bezahlt das er ihm ohnmöglich wider etwas schiken kann. Er muß sein Bild also anders zu verkauffen suchen, hätte ich den mässigen Preiß davon o. darauf fast **ich kaufte** es selbst von ihm, und wie ich denke mehrere der hisigen Künstler. - Ueber das was ich zu schreiben gesonnen war hast du mich nicht ganz verstanden. Darüber mündlich oder sollte dis nicht möglich sein ein andermahl. - Lebe wohl für jetzt und behalte mich Lieb. Du hast mir seit ich deinen Brief erhielt das Blut viel unruhiger gemacht, noch einmahl leb wohl. auf baldiges widersehn. Persönlich oder schriftlich dein treuer Freund und Bruder.

Fr.[iedrich] T.: [ieck]

## **Namen**

Albrecht, Friedland, Herzog (Wallenstein)  
Bernhard, Sachsen-Weimar, Herzog  
Bernhardi, Felix Theodor von  
Bernhardi, Friedrich Wilhelm  
Bernhardi, Sophie  
Burgsdorff, Wilhelm von  
Della Somaglia, Giulio Maria  
Dillis, Johann Georg von  
Finck von Finckenstein, Alexander Heinrich Ludwig  
Finck von Finckenstein, Henriette  
Genelli, Hans Christian  
Goethe, Johann Wolfgang von  
Hardenberg, Gottlob Albrecht Carl von  
Humboldt, Alexander von  
Humboldt, Caroline von, die Jüngere  
Knorring, Karl Georg von  
Koch, Cassandra  
Koch, Joseph Anton  
Kohlrausch, Heinrich  
Ludwig I., Bayern, König  
Maria Anna, Österreich, Erzherzogin  
Montgelas, Maximilian Joseph von  
Schadow, Gottfried  
Schelling, Friedrich Wilhelm Joseph von  
Schick, Emilie  
Schick, Gottlieb  
Schick, Herr (Sohn)  
Schlegel, Friedrich von  
Schütz, Wilhelm von  
Staël-Holstein, Anne Louise Germaine de  
Tieck, Ludwig  
Wilhelm I., Württemberg, König

## **Orte**

Rom  
Weimar  
Wien  
Ziebingen

## **Werke**

Schadow, Gottfried: Büsten  
Schick, Gottlieb: Apoll unter den Hirten  
Schick, Gottlieb: Christus  
Schick, Gottlieb: Das Opfer Noahs  
Schick, Gottlieb: Portrait von Caroline von Humboldt  
Tieck, Christian Friedrich: Basrelief für Jacques Neckers Grabmal  
Tieck, Christian Friedrich: Büste von Albrecht, Friedland, Herzog

Tieck, Christian Friedrich: Büste von Alexander von Humboldt

Tieck, Christian Friedrich: Büste von Anne Louise Germaine de Staël-Holstein

Tieck, Christian Friedrich: Büste von August Wilhelm von Schlegel

Tieck, Christian Friedrich: Büste von Bernhard, Sachsen-Weimar, Herzog (Bernhard)

Tieck, Christian Friedrich: Büste von Friedrich Wilhelm Joseph von Schelling

Tieck, Christian Friedrich: Büste von Johann Wolfgang von Goethe

Tieck, Christian Friedrich: Mater Dolorosa (verschollen)